efco®

our **power**, your **passion**

BOLLETTINO - BULLETIN

TECNICO • TECHNICAL	●	GRUPPO • GROUP	6
RICAMBI • SPARE PARTS	●	NR • NO	092
INFORMAZIONI • INFORMATION		DATA • DATE	12-13

GENERALE - RICAMBI - GARANZIA General - Spares - Warranty	-1-	ACCESSORI Accessories	-2-	DECESPUGLIATORI Brushcutter	-3-	MOTOSEGHE - ELETTROSEGHE Chain saws - electric saws	-4-
RASAERBA Lawnmowers	-5-	PRODOTTI DI COMPLEMENTO Other products	-6- ●	TRONCATRICI Power cutters	-7-	TRATTORINI Ride-ons	-8-
MOTOZAPPE Rotary tillers	-9-	TRINCIASARMENTI Flail mowers	-10-	TRANSPORTER	-11-		

I

MODELLI: Atomizzatore AT 800 - AT 8000

OGGETTO: Carburatore

DESCRIZIONE: Introdotto nuovo carburatore H190A-04 in sostituzione del carburatore SHA 15/15

INTERCAMBIABILITÁ: Pezzi singoli, no. Carburatore completo, si

DISPONIBILITÀ RICAMBI: I particolari pre-modifica verranno forniti ad esaurimento

DECORRENZA: *(AT 800)* 01/10/13, matr. 5343400869; *(AT 8000)* 21/11/13, matr. 5333475948

NOTE: I singoli particolari rappresentati nel carburatore post-modifica sprovvisti di codice di riferimento non verranno forniti a ricambio

GB

MODELS: Mistblowers AT 800 - AT 8000

SUBJECT: Carburetor

DESCRIPTION: Introduced the new carburetor H190A-04 to replace the carburetor SHA 15/15

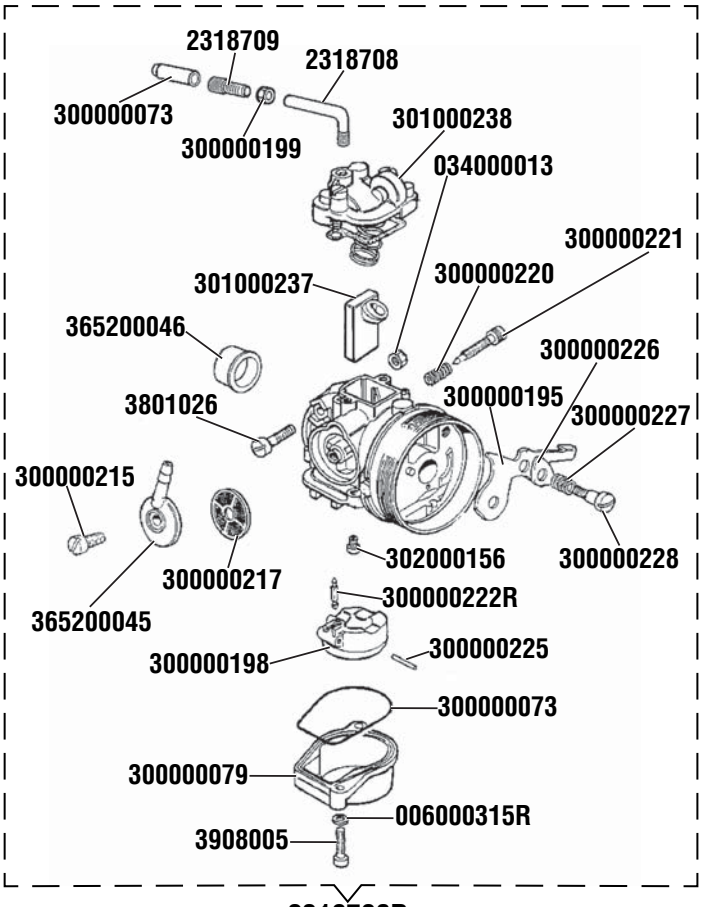
INTERCHANGEABILITY: Single parts, no. Carburetor assy, yes

PARTS AVAILABILITY: Pre-modified parts will be supplied until end of the stock

CUT-IN DATE: *(AT 800)* 01/10/13, SN 5343400869; *(AT 8000)* 21/11/13, SN 5333475948

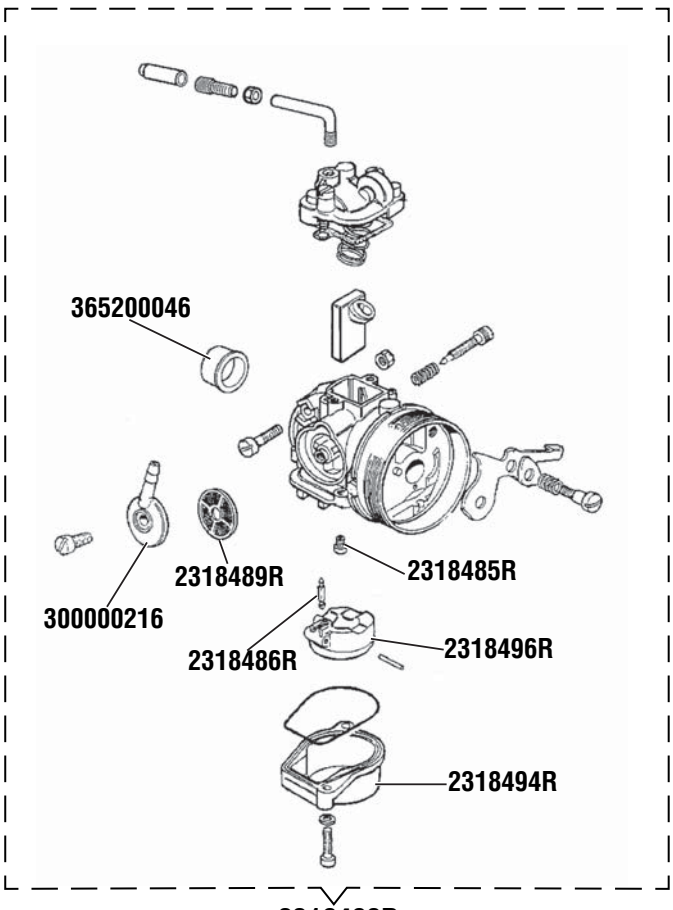
NOTES: Parts of the new carburetor which are not referenced in the drawing will not be supplied as single parts

PREMODIFICA - OLD ASSY



2318706R

POSTMODIFICA - NEW ASSY



2318480R

efco®

our **power**, your **passion**

BOLLETTINO - BULLETIN

TECNICO • TECHNICAL	●	GRUPPO • GROUP	6
RICAMBI • SPARE PARTS	●	NR • NO	092
INFORMAZIONI • INFORMATION		DATA • DATE	12-13

GENERALE - RICAMBI - GARANZIA General - Spares - Warranty	-1-	ACCESSORI Accessories	-2-	DECESPUGLIATORI Brushcutter	-3-	MOTOSEGHE - ELETTROSEGHE Chain saws - electric saws	-4-
RASAERBA Lawnmowers	-5-	PRODOTTI DI COMPLEMENTO Other products	-6- ●	TRONCATRICI Power cutters	-7-	TRATTORINI Ride-ons	-8-
MOTOZAPPE Rotary tillers	-9-	TRINCIASARMENTI Flail mowers	-10-	TRANSPORTER	-11-		

D

MODELLE: Sprühgerät AT 800 - AT 8000

BETREFF: Vergaser

BESCHREIBUNG: Es wurde ein neuer Vergaser H190A-04 eingeführt und ersetzt damit den derzeitigen SHA 15/15

AUSTAUSCHBARKEIT: Einzelteile untereinander sind nicht austauschbar, Vergaser nur als komplette Einheit

VERFÜGBARKEIT DER ERSATZTEILE: Alle Teile vor Änderung solange bis Ende Lagervorrat erreicht ist

BEGINN: *(AT 800)* 01/10/13, SN 5343400869; *(AT 8000)* 21/11/13, SN 5333475948

HINWEIS: Einzelteile welche in der Ersatzteilzeichnung nicht explizit aufgelistet sind, können nicht geliefert werden

GB

MODELS: Mistblowers AT 800 - AT 8000

SUBJECT: Carburetor

DESCRIPTION: Introduced the new carburetor H190A-04 to replace the carburetor SHA 15/15

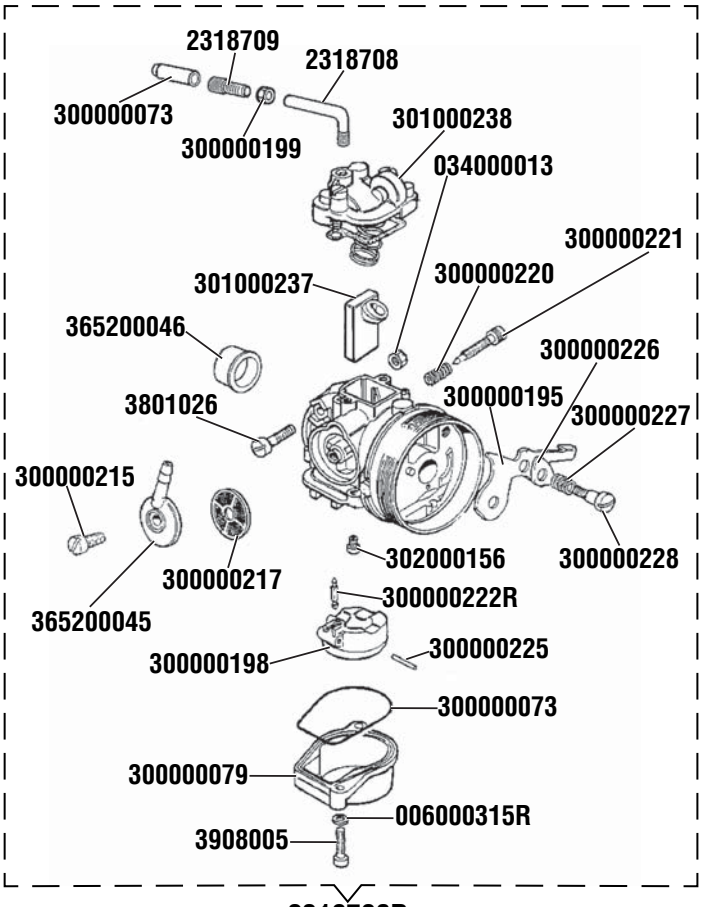
INTERCHANGEABILITY: Single parts, no. Carburetor assy, yes

PARTS AVAILABILITY: Pre-modified parts will be supplied until end of the stock

CUT-IN DATE: *(AT 800)* 01/10/13, SN 5343400869; *(AT 8000)* 21/11/13, SN 5333475948

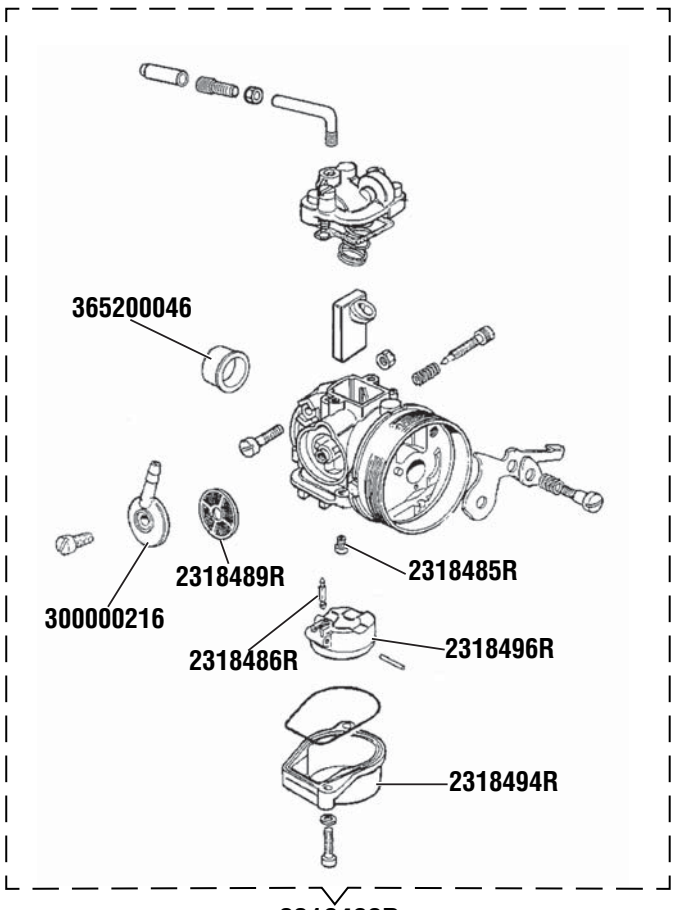
NOTES: Parts of the new carburetor which are not referenced in the drawing will not be supplied as single parts

PREMODIFICA - OLD ASSY



2318706R

POSTMODIFICA - NEW ASSY



2318480R

efco®

our **power**, your **passion**

BOLLETTINO - BULLETIN

TECNICO • TECHNICAL	●	GRUPPO • GROUP	6
RICAMBI • SPARE PARTS	●	NR • NO	092
INFORMAZIONI • INFORMATION		DATA • DATE	12-13

GENERALE - RICAMBI - GARANZIA General - Spares - Warranty	-1-	ACCESSORI Accessories	-2-	DECESPUGLIATORI Brushcutter	-3-	MOTOSEGHE - ELETTROSEGHE Chain saws - electric saws	-4-
RASAERBA Lawnmowers	-5-	PRODOTTI DI COMPLEMENTO Other products	-6- ●	TRONCATRICI Power cutters	-7-	TRATTORINI Ride-ons	-8-
MOTOZAPPE Rotary tillers	-9-	TRINCIASARMENTI Flail mowers	-10-	TRANSPORTER	-11-		

E

MODELOS: Atomizador AT 800 - AT 8000

ASUNTO: Carburador

DESCRIPCIÓN: Introducido un nuevo carburador H190A-04 que sustituye al carburador SHA 15/15

INTERCAMBIABILIDAD: Partes independientes no, carburador completo si

DISPONIBILIDAD RECAMBIO: Solo el carburador nuevo estará disponible como recambio

VALIDEZ: *(AT 800)* 01/10/13, matr. 5343400869; *(AT 8000)* 21/11/13, matr. 5333475948

NOTAS: Las piezas del nuevo carburador que no este reflejada la referencia es porque no estará disponible como repuesto

GB

MODELS: Mistblowers AT 800 - AT 8000

SUBJECT: Carburetor

DESCRIPTION: Introduced the new carburetor H190A-04 to replace the carburetor SHA 15/15

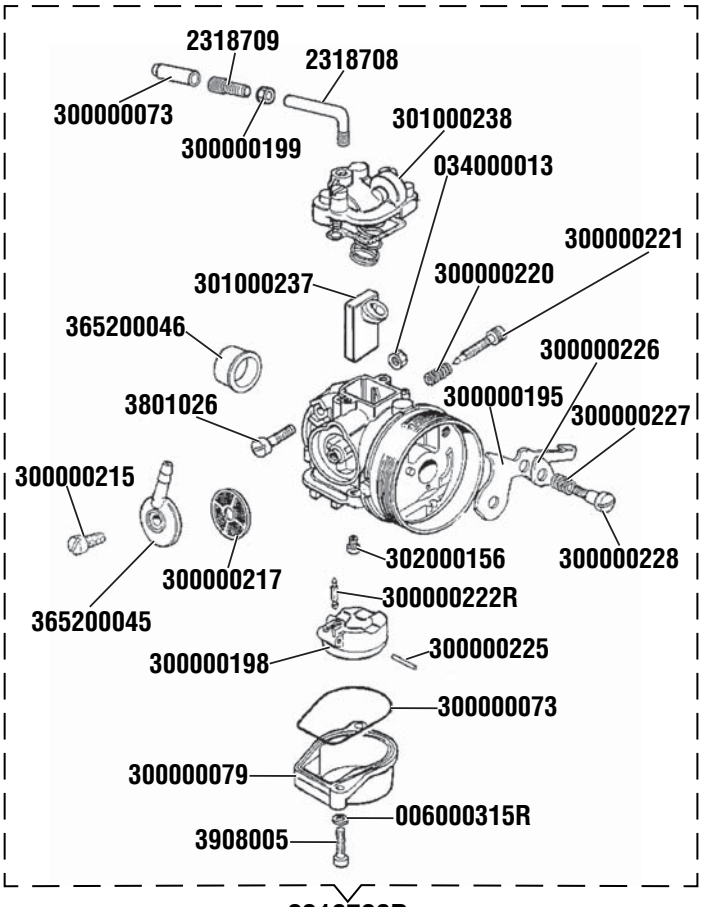
INTERCHANGEABILITY: Single parts, no. Carburetor assy, yes

PARTS AVAILABILITY: Pre-modified parts will be supplied until end of the stock

CUT-IN DATE: *(AT 800)* 01/10/13, SN 5343400869; *(AT 8000)* 21/11/13, SN 5333475948

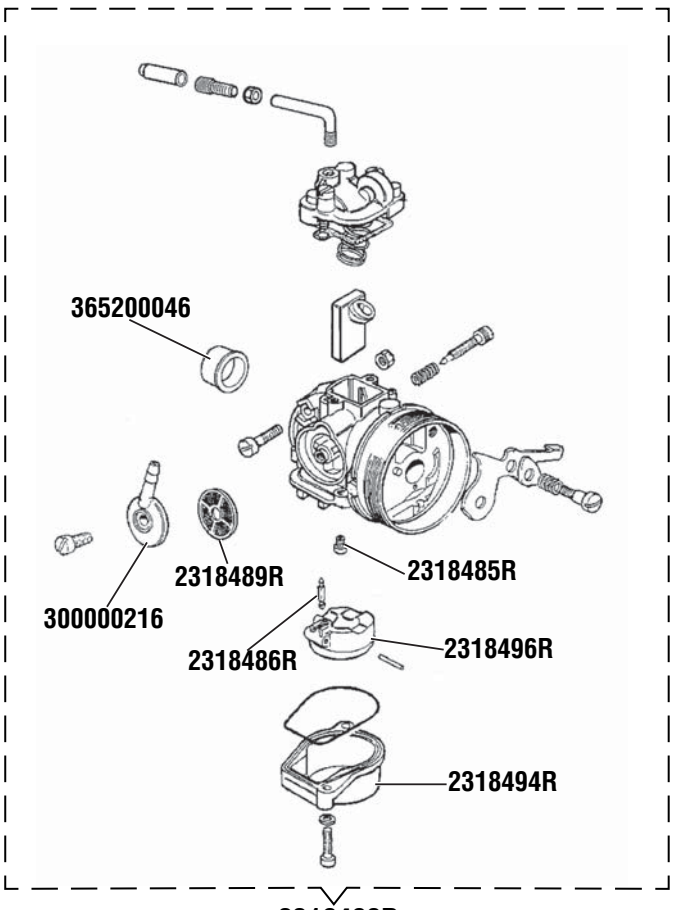
NOTES: Parts of the new carburetor which are not referenced in the drawing will not be supplied as single parts

PREMODIFICA - OLD ASSY



2318706R

POSTMODIFICA - NEW ASSY



2318480R

efco®

our **power**, your **passion**

BOLLETTINO - BULLETIN

TECNICO • TECHNICAL	●	GRUPPO • GROUP	6
RICAMBI • SPARE PARTS	●	NR • NO	092
INFORMAZIONI • INFORMATION		DATA • DATE	12-13

GENERALE - RICAMBI - GARANZIA General - Spares - Warranty	-1-	ACCESSORI Accessories	-2-	DECESPUGLIATORI Brushcutter	-3-	MOTOSEGHE - ELETTROSEGHE Chain saws - electric saws	-4-
RASAERBA Lawnmowers	-5-	PRODOTTI DI COMPLEMENTO Other products	-6- ●	TRONCATRICI Power cutters	-7-	TRATTORINI Ride-ons	-8-
MOTOZAPPE Rotary tillers	-9-	TRINCIASARMENTI Flail mowers	-10-	TRANSPORTER	-11-		

F

MODÈLES: Atomiseur AT 800 - AT 8000

OBJET: Carburateur

DESCRIPTION: Introduction d'un nouveau carburateur H190A-04 qui remplace le carburateur SHA15/15

INTERCHANGEABLE: En pièces détachées non, le carburateur complet oui

DISPONIBILITÉ PIÈCES DÉTACHÉES: Les pièces avant modification seront livrées jusqu'à épuisement du stock

A PARTIR DE: *(AT 800)* 01/10/13, SN 5343400869; *(AT 8000)* 21/11/13, SN 5333475948

REMARQUES: Les pièces du nouveau carburateur qui ne sont pas référencées dans le dessin ne seront pas fournies en pièces de remplacement

GB

MODELS: Mistblowers AT 800 - AT 8000

SUBJECT: Carburetor

DESCRIPTION: Introduced the new carburetor H190A-04 to replace the carburetor SHA 15/15

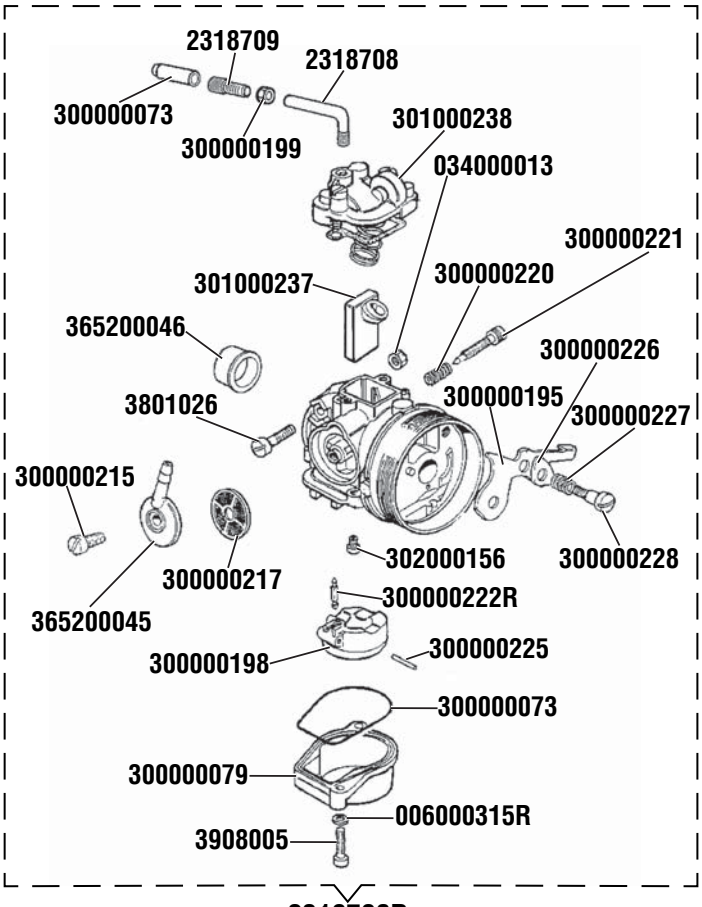
INTERCHANGEABILITY: Single parts, no. Carburetor assy, yes

PARTS AVAILABILITY: Pre-modified parts will be supplied until end of the stock

CUT-IN DATE: *(AT 800)* 01/10/13, SN 5343400869; *(AT 8000)* 21/11/13, SN 5333475948

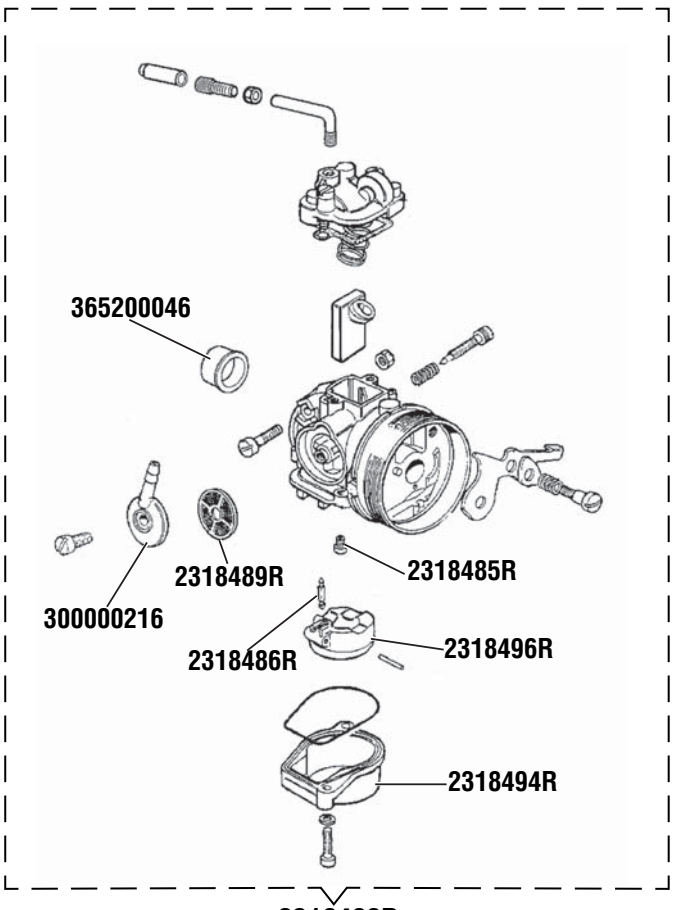
NOTES: Parts of the new carburetor which are not referenced in the drawing will not be supplied as single parts

PREMODIFICA - OLD ASSY



2318706R

POSTMODIFICA - NEW ASSY



2318480R

efco®

our **power**, your **passion**

BOLLETTINO - BULLETIN

TECNICO • TECHNICAL	●	GRUPPO • GROUP	6
RICAMBI • SPARE PARTS	●	NR • NO	092
INFORMAZIONI • INFORMATION		DATA • DATE	12-13

GENERALE - RICAMBI - GARANZIA General - Spares - Warranty	-1-	ACCESSORI Accessories	-2-	DECESPUGLIATORI Brushcutter	-3-	MOTOSEGHE - ELETTROSEGHE Chain saws - electric saws	-4-
RASAERBA Lawnmowers	-5-	PRODOTTI DI COMPLEMENTO Other products	-6- ●	TRONCATRICI Power cutters	-7-	TRATTORINI Ride-ons	-8-
MOTOZAPPE Rotary tillers	-9-	TRINCIASARMENTI Flail mowers	-10-	TRANSPORTER	-11-		

PL

MODELE: Opryskiwacze AT 800 - AT 8000

TEMAT: Gaźnik

OPIS: Zastosowano nowy gaźnik. Model H190A-04 zastąpił model SHA 15/15

WSPÓŁWYMIENNOŚĆ: Tylko kompletnego gaźnika

DOSTĘPNOŚĆ CZĘŚCI ZAMIENNYCH: Części z przed modyfikacji będą dostępne do wyczerpania zapasu magazynowego

DATA WPROWADZENIA ZMIAN: *(AT 800)* 01/10/13 od nr ser. 5343400869 ;
(AT 8000) 21/11/13 od nr ser. 5333475948

UWAGI: Części nowego gaźnika nie posiadające nr referencyjnego nie są dostępne

GB

MODELS: Mistblowers AT 800 - AT 8000

SUBJECT: Carburetor

DESCRIPTION: Introduced the new carburetor H190A-04 to replace the carburetor SHA 15/15

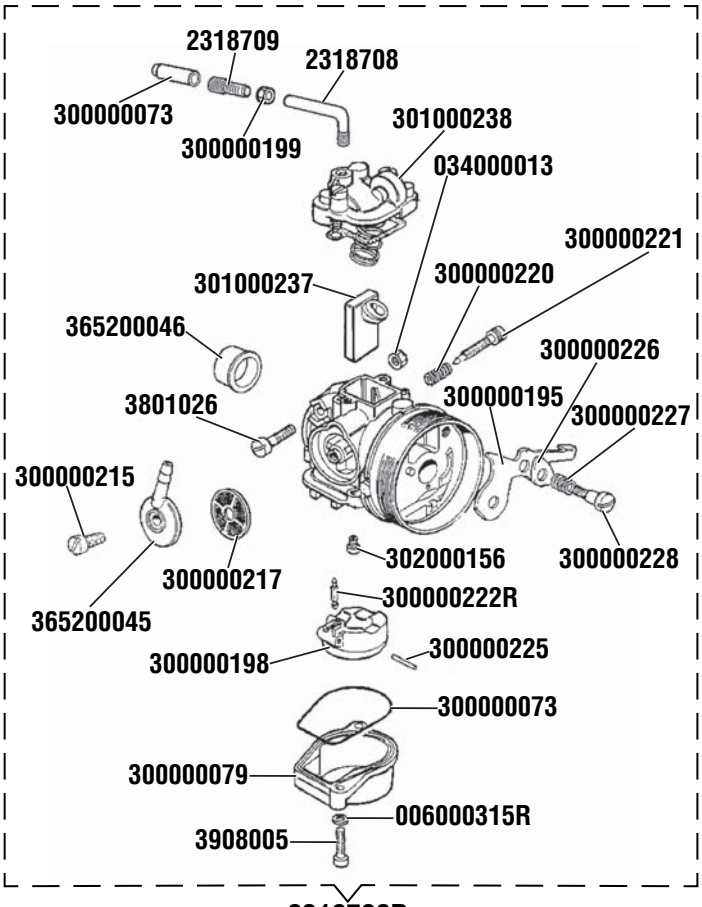
INTERCHANGEABILITY: Single parts, no. Carburetor assy, yes

PARTS AVAILABILITY: Pre-modified parts will be supplied until end of the stock

CUT-IN DATE: *(AT 800)* 01/10/13, SN 5343400869; *(AT 8000)* 21/11/13, SN 5333475948

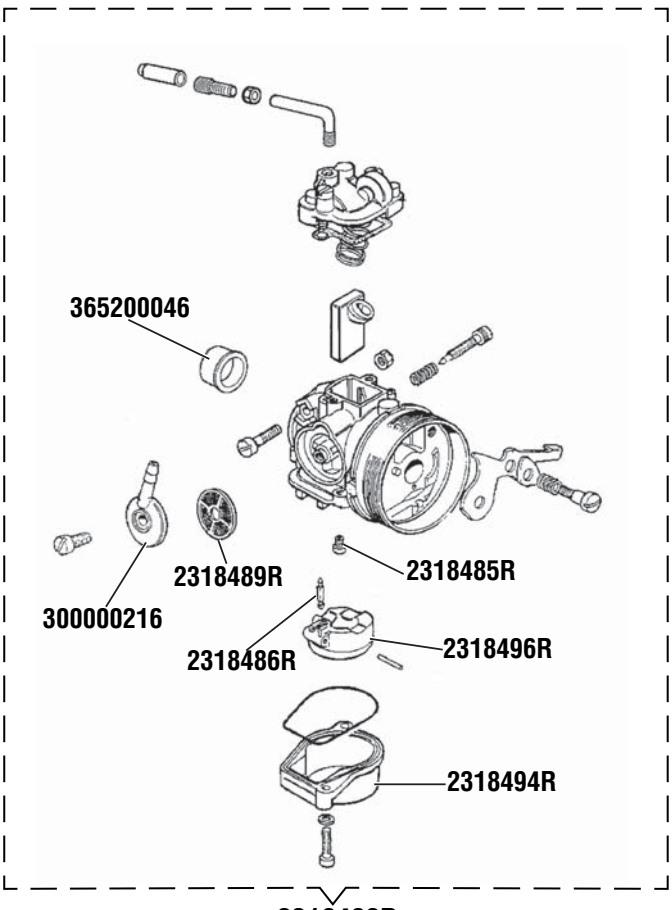
NOTES: Parts of the new carburetor which are not referenced in the drawing will not be supplied as single parts

PREMODIFICA - OLD ASSY



2318706R

POSTMODIFICA - NEW ASSY



2318480R

efco®

our **power**, your **passion**

BOLLETTINO - BULLETIN

TECNICO • TECHNICAL	●	GRUPPO • GROUP	6
RICAMBI • SPARE PARTS	●	NR • NO	092
INFORMAZIONI • INFORMATION		DATA • DATE	12-13

GENERALE - RICAMBI - GARANZIA General - Spares - Warranty	-1-	ACCESSORI Accessories	-2-	DECESPUGLIATORI Brushcutter	-3-	MOTOSEGHE - ELETTROSEGHE Chain saws - electric saws	-4-
RASAERBA Lawnmowers	-5-	PRODOTTI DI COMPLEMENTO Other products	-6- ●	TRONCATRICI Power cutters	-7-	TRATTORINI Ride-ons	-8-
MOTOZAPPE Rotary tillers	-9-	TRINCIASARMENTI Flail mowers	-10-	TRANSPORTER	-11-		

RUS

МОДЕЛИ: Опрыскиватель AT 800 - AT 8000

ПРЕДМЕТ: Карбюратор

ОПИСАНИЕ: Замена карбюратора SHA 15/15 на новый H190A-04

ВЗАИМОЗАМЕНЯЕМОСТЬ: только карбюратор в сборе

НАЛИЧИЕЗАПЧАСТЕЙ: старые запчасти доступны до конца склада

ВРЕМЯ ВСТУПЛЕНИЯ В СИЛУ: *(AT 800)* с 01/10/13, SN 5343400869;
(AT 8000) с 21/11/13, SN 5333475948

ПРИМЕЧАНИЕ: Запчасти, не отраженные на чертеже не будут доступны ка отдельные части

GB

MODELS: Mistblowers AT 800 - AT 8000

SUBJECT: Carburetor

DESCRIPTION: Introduced the new carburetor H190A-04 to replace the carburetor SHA 15/15

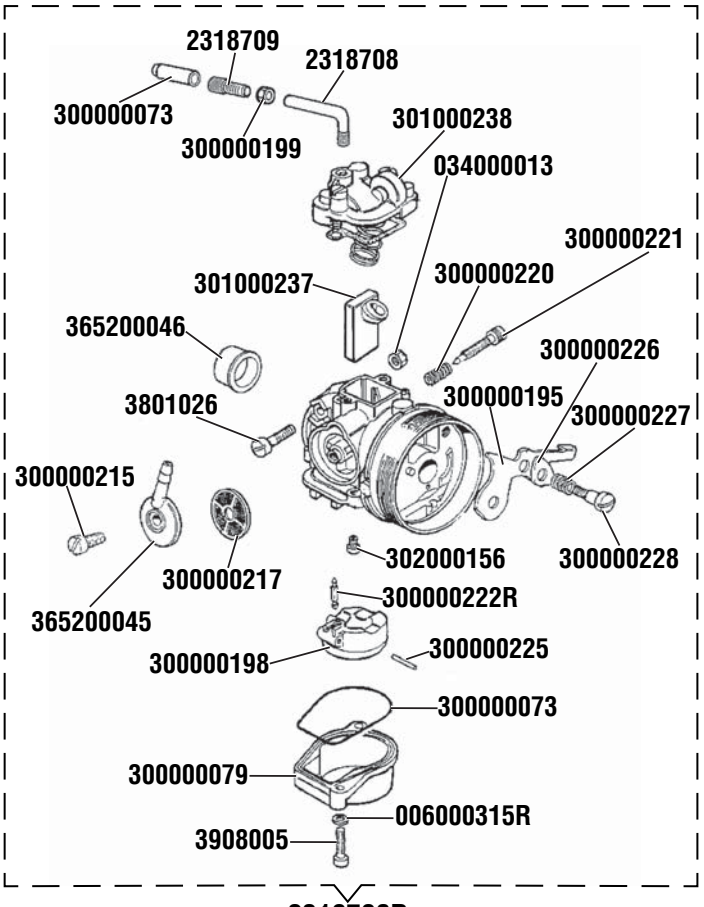
INTERCHANGEABILITY: Single parts, no. Carburetor assy, yes

PARTS AVAILABILITY: Pre-modified parts will be supplied until end of the stock

CUT-IN DATE: *(AT 800)* 01/10/13, SN 5343400869; *(AT 8000)* 21/11/13, SN 5333475948

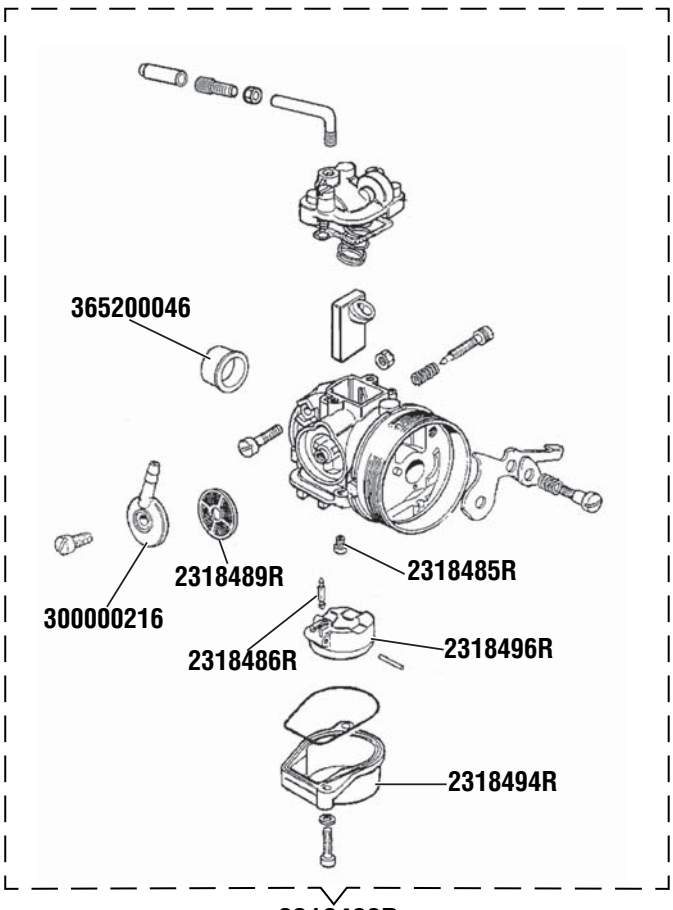
NOTES: Parts of the new carburetor which are not referenced in the drawing will not be supplied as single parts

PREMODIFICA - OLD ASSY



2318706R

POSTMODIFICA - NEW ASSY



2318480R